

Bruksela, 21 września 2018 r.
(OR. en)

12062/18

Międzyinstytucjonalne numery
referencyjne:
2018/0319(NLE)
2018/0318(NLE)

FRONT 286
COWEB 128

NOTA DO PUNKTU I/A

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Do:	Komitet Stałych Przedstawicieli / Rada
Nr dok. Kom.:	11909/18, 11913/18
Dotyczy:	Wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie podpisania, w imieniu Unii, umowy o statusie między Unią Europejską a byłą jugosłowiańską Republiką Macedonii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium byłej jugosłowiańskiej Republiki Macedonii – Przyjęcie Wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy o statusie między Unią Europejską a byłą jugosłowiańską Republiką Macedonii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium byłej jugosłowiańskiej Republiki Macedonii – Wniosek o wydanie zgody przez Parlament Europejski

1. W dniu 7 marca 2017 r. Komisja otrzymała od Rady upoważnienie do rozpoczęcia negocjacji z byłą jugosłowiańską Republiką Macedonii w sprawie umowy o statusie dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium byłej jugosłowiańskiej Republiki Macedonii. Celem umowy o statusie, na podstawie art. 54 ust. 3 i 4 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1624 z dnia 14 września 2016 r. w sprawie Europejskiej Straży Granicznej i Przybrzeżnej¹ jest upoważnienie Europejskiej Agencji Straży Granicznej i Przybrzeżnej do koordynowania współpracy operacyjnej między państwami członkowskimi i państwami trzecimi w odniesieniu do zarządzania granicami zewnętrznymi.

¹ Dz.U. L 251 z 16.9.2016, s. 1.

W związku z powyższym Agencja ma możliwość realizacji działań na granicach zewnętrznych z udziałem przynajmniej jednego państwa członkowskiego i państwa trzeciego sąsiadującego z przynajmniej jednym z tych państw członkowskich, pod warunkiem uzyskania zgody tego sąsiadującego państwa trzeciego, w tym na terytorium tego państwa trzeciego.

Zgodnie z art. 54 ust. 4 rozporządzenia (UE) 2016/1624, jeżeli przewiduje się rozmieszczenie zespołów Europejskiej Straży Granicznej i Przybrzeżnej w państwach trzecich do działań, w ramach których członkom zespołów mają zostać przyznane uprawnienia wykonawcze lub jeżeli jest to wymagane w ramach innych działań w państwach trzecich, Unia powinna zawrzeć z danym państwem trzecim umowę o statusie.

2. Projekt umowy o statusie został parafowany przez Komisję i byłą jugosłowiańską Republikę Macedonii w dniu 18 lipca 2018 r. W dniu 5 września 2018 r. Komisja przedłożyła Radzie dwa wnioski²:
 - wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie podpisania, w imieniu Unii, umowy o statusie między Unią Europejską a byłą jugosłowiańską Republiką Macedonii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium byłej jugosłowiańskiej Republiki Macedonii;
 - wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie zawarcia umowy o statusie między Unią Europejską a byłą jugosłowiańską Republiką Macedonii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium byłej jugosłowiańskiej Republiki Macedonii.
3. Decyzja o podpisaniu stanowi rozwinięcie przepisów dorobku Schengen, które nie mają zastosowania do Zjednoczonego Królestwa zgodnie z decyzją Rady 2000/365/WE³; Zjednoczone Królestwo nie uczestniczy w związku z tym w jej przyjęciu, nie jest nią związane ani jej nie stosuje.

² Dok. 11909/18 + ADD 1 oraz 11913/18 + ADD 1.

³ Decyzja Rady 2000/365/WE z dnia 29 maja 2000 r. dotycząca wniosku Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej o zastosowaniu wobec niego niektórych przepisów dorobku Schengen (Dz.U. L 131 z 1.6.2000, s. 43).

4. Decyzja w sprawie podpisania stanowi rozwinięcie przepisów dorobku Schengen, które nie mają zastosowania do Irlandii zgodnie z decyzją Rady 2002/192/WE⁴; Irlandia nie uczestniczy w związku z tym w przyjęciu niniejszej decyzji, nie jest nią związana ani jej nie stosuje.
5. Zgodnie z art. 1 i 2 Protokołu nr 22 w sprawie stanowiska Danii, załączonego do Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, Dania nie uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji w sprawie podpisania i nie jest nią związana ani jej nie stosuje. Ponieważ niniejsza decyzja stanowi rozwinięcie przepisów dorobku Schengen, zgodnie z art. 4 tego protokołu Dania podejmuje w terminie sześciu miesięcy po przyjęciu przez Radę niniejszej decyzji decyzję, czy dokona jej transpozycji do swego prawa krajowego.
6. Umowa powinna zostać podpisana, a załączone dwa wspólne oświadczenia dotyczące, odpowiednio, Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu oraz immunitetów członków zespołów należy zatwierdzić.
7. Komitet Stałych Przedstawicieli może zatem zalecić Radzie, by na jednym z najbliższych posiedzeń:
 - a) przyjęła jako punkt A decyzję zatwierdzającą podpisanie przedmiotowej umowy. Tekst decyzji, po jej ostatecznym zredagowaniu przez prawników lingwistów, zamieszczono w dok. 12027/18;
 - b) zatwierdziła dwa wspólne oświadczenia zamieszczone w załączniku do decyzji w sprawie podpisania, która to decyzja znajduje się w dok. 12027/18;
 - c) podjęła decyzję o przekazaniu Parlamentowi Europejskiemu w celu uzyskania jego zgody: projektu decyzji w sprawie zawarcia umowy (w wersji ostatecznie zredagowanej przez prawników lingwistów i zamieszczonej w dok. 12028/18) oraz tekstu wyżej wymienionej umowy (w wersji zamieszczonej w dok. 12043/18).

⁴ Decyzja Rady 2002/192/WE z dnia 28 lutego 2002 r. dotycząca wniosku Irlandii o zastosowanie wobec niej niektórych przepisów dorobku Schengen (Dz.U. L 64 z 7.3.2002, s. 20).